**誓 約 書　PLEDGES**

私は、貴国際協力機構の日系研修（　　　　　　　　　　　　　　　　コース）の研修員に選ばれたならば、下記事項を遵守し、研修に精進することを誓います。

I am applicant of Course a participant in the Training Program for Japanese Descendants managed by JICA hereby pledge;

１．日本国の法令及び研修機関の諸規則を遵守し、善良な社会人として行動すること。

to abide by Japanese Law and the rules of the institution where I undergo training and to

remain in Japan as a bona fide JICA participant;

２．貴国際協力機構の指示や決定に忠実に従うこと。

to execute the training/research plan and abide by local institutional rules and conditions

as may be stipulated by its introductory report on this Training Program;

３．故意または重大な過失により責務を負っ**た**際は、自己の責任において弁済すること。

to compensate JICA for any damage I may cause either intentionally or by negligence;

４．次の事項の一に該当すると認められ、研修の停止を命ぜられた場合は、その命に従い自

費で帰国すること。

（1）故意又は重大な過失及び怠慢等の事由により、研修の継続が不可能となったとき。

（2）自らの都合により研修を中断したとき。

（3）社会の秩序を乱す行動をしたとき。

（4）応募書類の記載事項に虚偽が発見されたとき。

to refund to JICA the entire allowance paid to me when I discontinue my training/research

plan without JICA's authorization or when JICA orders me to stop the program due to

disobedience or other reasons as followed;

（1）When, by reasons such as intention or gross negligence and the negligence, continuation of the training became impossible.

（2）When I stopped the training on account of oneself.

（3）When I did an action to disturb the social order.

（4）When falsehood was discovered in the items mentioned of application documents.

５．所定の研修終了後は速やかに帰国し、修得した知識や技術を活用して、地域社会の発展

に積極的に貢献すること。

to return to my country as soon as the training /research period ends and to apply the

techniques and knowledge acquired in Japan to the social, technical or scientific

development in my country.

日付／Date： 署名／Signature：

氏名／Print Name：

以上／END